



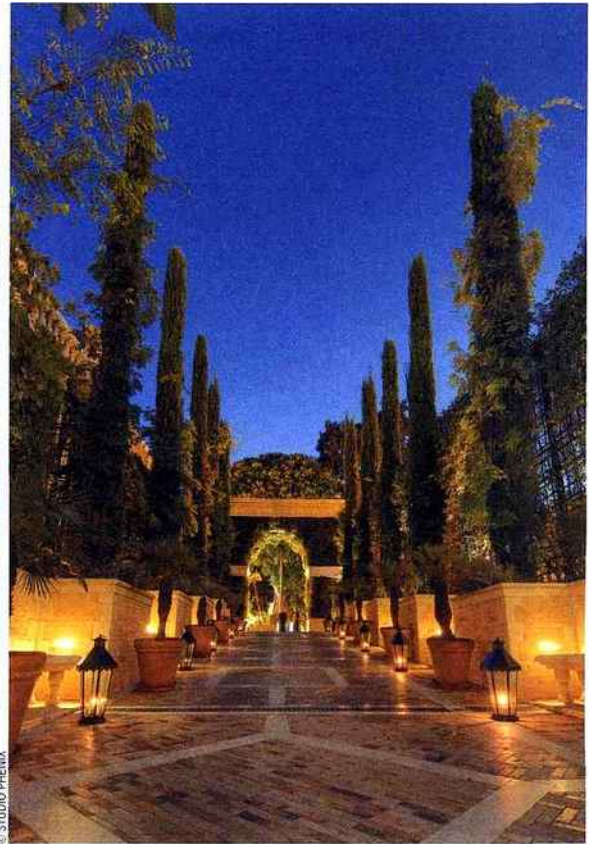
© CHARLY HEL

SPA MÉTROPOLE BY GIVENCHY



© B TOUJILLON

RESTAURANT YOSHI



© STUDIO PHÉnix

PAR | BY  
MIC CHAMBLAS

## AU CŒUR DE LA PRINCIPAUTÉ

### IN THE HEART OF THE PRINCIPALITY

FACE AU JARDIN DE LA PETITE AFRIQUE ET DE SES ARBRES REMARQUABLES, À DEUX PAS DU MYTHIQUE CASINO DE MONTE-CARLO ET DE SON OPÉRA, L'HÔTEL MÉTROPOLE VIT AU PLUS PRÈS DE L'AVENTURE TOURISTIQUE MONÉGASQUE LANCÉE EN 1900.

Son prestige s'aligne sur ces hautes exigences : un décor rénové en 2004 par le designer Jacques Garcia, épris des plus prestigieuses sites historiques, et une nomination de Meilleur hôtel d'Europe en 2017 par Leading Hôtel of the World. 64 chambres et 62 suites sont proposées, dont une suite Carré d'Or offrant une vue panoramique. Prolongement du Spa Métropole by Givenchy, et restaurant en soirée, l'espace Odyssey, décoré d'une fresque imaginée par Karl Lagerfeld, s'ouvre sur une piscine d'eau de mer chauffée, une plage, des jardins et un Sundeck. Côté gastronomie, le restaurant Joël Robuchon Monte-Carlo sert une cuisine créative aux saveurs méditerranéennes orchestrée par Christophe Cussac, tandis que le restaurant Yoshi propose la cuisine du chef Takéo Yamazaki. Bienvenue à Monte-Carlo !

OPPOSITE THE JARDIN DE LA PETITE AFRIQUE, WHICH IS HOME OF THE MOST BEAUTIFUL TREES IN THE WORLD, WITHIN METRES OF THE MONTE-CARLO CASINO AND OPERA HOUSE, THE MÉTROPOLE HOTEL HAS ALWAYS BEEN VERY CLOSELY ASSOCIATED WITH MONACO TOURISM, WHICH BEGAN IN 1900.

Its prestige is on a par with its high quality standards. In 2004, it was entirely refurbished by the interior designer Jacques Garcia, fascinated by prestigious historic sites, and it was nominated Best European Hotel in 2017 by Leading Hotels of the World. The Hotel proposes sixty-four guest rooms and suites, including a Carré d'Or suite offering a superb panoramic view. The hotel also proposes a Spa Métropole by Givenchy, a restaurant (open evenings only), the Odyssey area, decorated with a fresco designed by Karl Lagerfeld, which opens out on to the heated sea-water pool, a beach, gardens and a sundeck. The restaurant, Joël Robuchon Monte-Carlo serves a creative gourmet Mediterranean cuisine concocted by Christophe Cussac, while the Yoshi restaurant proposes its sushi bar and cuisine by the chef Takéo Yamazaki. Welcome to Monte-Carlo!

HÔTEL MÉTROPOLE, MONACO [www.metropole.com](http://www.metropole.com)





1



2



3

### 1-Au Belles Rives, tout est glamour !

Une plage privée dans une crique du Cap d'Antibes, les îles de Lérins en toile de fond... On rêve. Imaginer en plus que l'on se trouve dans l'ancienne maison que Scott Fitzgerald et sa femme Zelda louaient l'été dans les années 30, on ne peut qu'être inspirés. Confort 5 étoiles dans les 43 chambres et suites Art Déco blanches, menu Grand Bleu dans une salle décorée de céramiques de Vallauris, restaurant de plage, ski nautique, dance floor, cocktails à l'élégant Bar Fitzgerald... A chaque instant, on est glamour !

#### AT BELLES RIVES, GLAMOUR REIGNS!

A private beach in a creek on Cap d'Antibes, with the Lérins islands sitting in the distance... A dream. Just imagine, you're in Scott and Zelda Fitzgerald's former house, which they rented in the 1930s. You, too, feel inspired. Five-star comfort with the 43 white Art Deco guest rooms and suites, with the Grand Bleu menu in a dining room decorated with Vallauris ceramics, beach restaurant, water skiing, dance floor, elegant cocktails in the Fitzgerald Bar... Glamorous at every moment!

HOTEL BELLES RIVES JUAN-LES-PINS  
[www.bellesrives.com](http://www.bellesrives.com)

### 2-Un véritable style de vie

« Chic and cool » est la formule qui caractérise l'ambiance cosmopolite du Columbus Monte-Carlo. A travers son design personnalisé et le dynamisme du quartier de Fontvieille, on découvre plus qu'un hôtel, un style de vie. Au total, 153 chambres et 28 suites, mais aussi un Lobby bar service et une salle de fitness équipent l'hôtel. Côté services : conciergerie et voiturier, navette gratuite en Principauté. Wifi gratuit dans tout l'établissement et accès à la piscine extérieure chauffée.

#### REAL WAY OF LIFE

"Chic and cool" best describes the cosmopolitan atmosphere of the Columbus Monte-Carlo. With its customised design and dynamic ambience in the Fontvieille area, the Columbus is more than a hotel, it's a way of life. In all, 153 guest rooms and 28 suites in addition to a Lobby Bar and fitness room. The hotel provides a concierge and porter-car service, a free shuttle into the Principality, free WiFi throughout the establishment and access to the outdoor heated pool.

COLUMBUS HOTEL MONTE-CARLO  
[www.columbushotels.com](http://www.columbushotels.com)

### 3-Nouveauté, le Beefbar La plage 45 du Grand Hôtel

Cet été, le restaurant de La Plage 45 du Grand Hôtel est entièrement relooké et propose une carte Beefbar ponctuée des plats signature du chef Sylvier Simonet. Un service haut de gamme dans l'atmosphère unique et raffinée du Grand Hôtel installé sur la légendaire Croisette. Il offre une vue imprenable sur la baie de Cannes, la cuisine légère subtile et inventive du chef étoilé Sébastien Broda au restaurant Le Park 45, de vastes chambres et suites, une plage privée et un jardin.

#### NOVELTY, THE BEEFBAR @ PLAGES 45 OF THE GRAND HÔTEL

This summer, the restaurant at Plage 45 of the Grand Hôtel has a totally new look and proposes a Beefbar menu alongside signature dishes by the chef Sylvier Simonet. Enjoy the top quality service in the unique and refined atmosphere of the Grand Hôtel on the legendary Croisette, with its splendid view over Cannes bay, light, subtle and inventive cuisine by the Michelin-starred chef Sébastien Broda in Le Park 45 restaurant, spacious guest rooms and suites, a private beach and garden.

GRAND HOTEL CANNES  
[www.grand-hotel-cannes.com](http://www.grand-hotel-cannes.com)





1

3



2



### 1-Toits Lounge et piscine entre ciel et mer

Une parenthèse unique à vivre sur la terrasse de l'Hôtel de Paris Saint-Tropez, Les Toits Lounge, situés au dernier étage. Entre ciel et mer, avec vue sur les toits tropéziens baignés par le soleil et la Méditerranée, profitez d'un moment de détente autour de la piscine, d'un déjeuner au restaurant et sirotez une boisson savoureuse au bar dans une ambiance lounge et décontractée au son de la musique live.

#### ROOF LOUNGE AND POOL BETWEEN SKY AND SEA

Experience a unique break on the Roof Lounge terrace on the top floor of the Hôtel de Paris Saint-Tropez. Between sky and sea, with a view over the roofs of Saint-Tropez bathed in the Mediterranean sun, relax by the pool, or enjoy lunching in the restaurant or sipping a delicious drink at the relaxed and convivial bar while listening to live music.

HOTEL DE PARIS SAINT TROPEZ  
[www.hoteldeparis-sainttropez.com](http://www.hoteldeparis-sainttropez.com)

### 2-Magie et sérénité

Une expérience de sérénité absolue dans un cadre magique vous attend au Beach Hôtel du Cap d'Antibes. Les 35 chambres et suites, nichées dans une architecture contemporaine épurée, s'ouvrent sur la mer et les jardins méditerranéens. La plage privée de sable fin offre une vue imprenable sur les îles de Lérins et le massif de l'Estérel. Pour se restaurer, deux établissements : Les Pêcheurs, ouvert le soir pour une cuisine gastronomique honorée d'une étoile au Guide Michelin, et Le restaurant de plage Le Cap, ouvert pour le déjeuner.

#### MAGIC AND SERENITY

A moment of absolute serenity in a magical setting awaits you at the Beach Hôtel on Cap d'Antibes. The 35 guest rooms and suites, decorated in a sleek contemporary style, open out over the sea and Mediterranean gardens. The private sandy beach offers breathtaking views over the Lérins Islands and Esterel mountains. Here, you'll find two restaurants: The Michelin-starred gastronomic "Les Pêcheurs" open in the evening and the beach restaurant "Le Cap", open for lunch.

CAP D'ANTIBES BEACH HOTEL  
[www.ca-beachhotel.com](http://www.ca-beachhotel.com)

### 3-Un spa sensoriel et inédit

Au cœur de l'Hôtel du Castellet, à quelques minutes de Cassis, se niche un écrin de 700 m<sup>2</sup> dédié à la sérénité et à la sensorialité. Le nouveau spa offre un parcours innovant: bassin avec bains bouillonnants, sauna, fontaine de glace, hammam, canal de Kneipp - où l'on passe du chaud au froid - et grotte de sel... Soins visage et corps sont proposés en partenariat avec Espa, spécialisé en aromathérapie, et Valmont, marque suisse experte anti-âge. Vous aurez la possibilité de profiter du spa en forfait journée en débutant par un petit-déjeuner detox, dernière nouveauté.

#### A SENSORIAL AND ORIGINAL SPA

In the heart of the Hôtel du Castellet, just minutes from Cassis, is a 700 sqm haven for serene and sensorial moments. The new Spa offers an exceptional experience with its whirlpool bath, sauna, ice fountain, hammam, Kneipp canal - where one goes from hot to cold - and salt grotto. Face and body treatments are proposed in partnership with the aromatherapy specialist Espa and Valmont, the famous Swiss brand known for its anti-age treatments. You can also have a day pass for the Spa, which starts with a detox breakfast.

HOTEL DU CASTELLET  
[www.hotelducastellet.net](http://www.hotelducastellet.net)





4



5

HÔTELS &amp; PALACES RIVIERA



6

#### 4-Nouveau bistrot top au Five Seas

Le Roof, nouveau bistrot chic du Five Seas Hôtel Cannes, dévoile un concept novateur qui lie saveurs, partage et découvertes sur un rooftop d'exception. Le chef, Arnaud Tabarec, réinterprète les plats à partager pour une cuisine simple, gourmande et savoureuse. Vous pourrez opter pour l'un des mets de la carte du Roof, ou bien de la carte Street Food, de celles des desserts ou alors pour l'un des cinq nouveaux cocktails de la carte du bar. Un moment de partage et de convivialité au luxe discret.

#### NEW BISTRO AT THE FIVE SEAS

The Roof, the new chic bistro at the Five Seas Hôtel Cannes introduces its new original concept that combines flavours, sharing and discoveries on an exceptional rooftop. The chef, Arnaud Tabarec, reinvents dishes to be shared, creating simple, gourmet and flavoursome recipes. Choose one of the dishes on the Roof menu or from the Street Food menu, or from the dessert menu unless it's one of the five new cocktails you're wanting to taste. A moment of sharing and conviviality in a ambience of discreet luxury.

LE ROOF FIVE SEAS HOTEL CANNES  
[www.fiveseashotel.com](http://www.fiveseashotel.com)

#### 5-Changeement de direction pour Terre Blanche

Alain Mourgues a pris ses fonctions au sein du resort varois Terre Blanche, succédant à Gilles Fouilleroux. Diplômé de la prestigieuse École hôtelière de Lausanne, Alain Mourgues a débuté sa carrière en 1992. Il a notamment exercé le poste de directeur du Grand Hôtel de Saint Jean-de-Luz et du Grand Hôtel de Bordeaux. Il prend aujourd'hui la direction de Terre Blanche Hotel Spa Golf Resort, un site récemment élu Meilleur resort golfique en Europe Continentale. Un domaine doté de 115 suites et de villas spacieuses, d'une restauration gastronomique, d'un spa et de deux parcours de golf.

#### CHANGE OF MANAGEMENT AT TERRE BLANCHE

Alain Mourgues has taken on his new post at Terre Blanche in the Var, succeeding Gilles Fouilleroux. Graduated from the prestigious Hotel Management School in Lausanne, Alain Mourgues began his career in 1992. He has been manager of the Grand Hôtel de Saint Jean-de-Luz and the Grand Hôtel de Bordeaux. Today, he is manager of Terre Blanche Hotel Spa Golf Resort, recently awarded the prize for Best Golf Resort in Europe. The establishment has 115 suites and villas, a gastronomic restaurant, a Spa and two golf courses.

TERRE BLANCHE HOTEL SPA GOLF  
[www.terre-blanche.com](http://www.terre-blanche.com)

#### 6-Cuisine méditerranéenne en terrasse

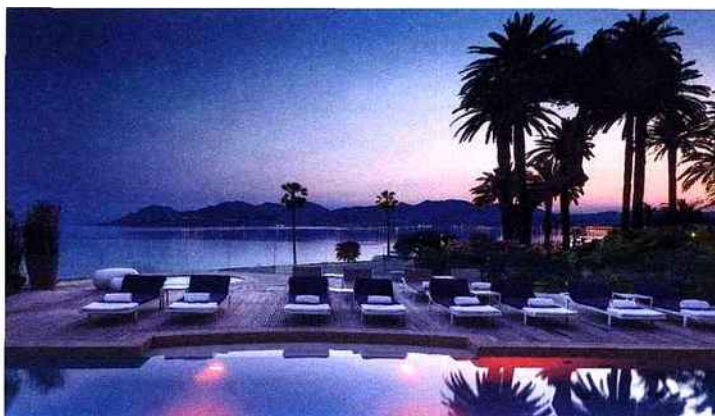
Une cuisine d'inspiration méditerranéenne, faite maison, aux accents d'Italie, est servie chaque jour, midi et soir, au restaurant Le Café Blanc (ouvert en saison) de l'Hôtel 4 étoiles le Canberra, au centre de Cannes. Le Chef Joël Siri élabore des plats à base de produits frais dont les couleurs et les volumes séduisent le regard et le palais des épicuriens. Des mets savoureux à déguster en terrasse. Vous pourrez prolonger l'instant de détente en profitant de la piscine, du sauna, de l'espace fitness ou du lounge bar.

#### MEDITERRANEAN CUISINE ON THE TERRACE

Home-made Mediterranean cuisine with a touch of Italy is served each day, midday and evening, at Le Café Blanc (open during the summer) at the 4-star Canberra Hotel, in the centre of Cannes. The chef Joël Siri's dishes, made from fresh produce, are both colourful and generous and will enchant the eyes and taste buds of gourmets. Flavoursome dishes to be tasted on the terrace. You can extend this relaxing moment at the pool, sauna, fitness space and lounge bar.

HOTEL LE CANBERRA  
[www.hotel-cannes-canberra.com](http://www.hotel-cannes-canberra.com)





1

3



2



### 1-Vue imprenable sur la Méditerranée

Face au Vieux Port de Cannes, le Radisson Blu Hotel & Thalasso dispose de 133 chambres dont 16 suites, offrant, pour la plupart, une vue imprenable sur la Méditerranée et les îles de Lérins. Au restaurant panoramique & Lounge Bar, Le 360, situé sur le toit, le chef et maître restaurateur Reynald Thivet propose une cuisine alliant subtilement les saveurs. Les Thermes Marins de Cannes offrent un espace bien-être de 2 700 m2 comprenant piscines, hammam, sauna, jacuzzi, salle de fitness, salle de relaxation, caldarium, douche multisensorielle et un restaurant, Le Bio.

#### STUNNING VIEW OVER THE MEDITERRANEAN

Facing the Vieux Port of Cannes, the Radisson Blu Hotel & Thalasso has 133 guest rooms including 16 suites, most of them with outstanding views over the Mediterranean and Lérins Islands. In the panoramic restaurant & Lounge Bar, Le 360, located on the roof, the chef and "Maître restaurateur" Reynald Thivet proposes a subtle, flavoursome cuisine. The Cannes Thermes Marins offer a 2,700 sqm wellness space with pools, hammam, sauna, jacuzzi, fitness room, relaxation room, caldarium, multi-sensorial shower and restaurant, Le Bio

RADISSON BLU 1835 HOTEL  
& THALASSO, CANNES  
[www.radissonblu.com](http://www.radissonblu.com)

### 2-Une identité originale

Au cœur de Saint-Tropez, le Pandeï Palais, hôtel 5 étoiles Relais & Châteaux, se dresse comme un lieu unique à l'identité originale. Un cadre privilégié qui sert d'écrin à des soirées privilégiées hors du commun. Chaque soirée est unique car personnalisée en fonction des besoins : d'un dîner d'anniversaire à la réception de 200 personnes en passant par la privatisation complète de l'hôtel. Quant au bar, il révèle un esprit lounge au charme certain.

#### AN ORIGINAL CHARACTER

In the heart of Saint-Tropez, the Pan Dei Palais, a 5-star Relais & Châteaux, stands out as a unique and original establishment. A privileged setting for outstanding evenings. Each evening is unique, entirely customised according to needs... from a birthday dinner for 200 persons to the privatisation of the entire hotel... While the bar is enveloped in a charming lounge spirit.

PAN DEÏ PALAIS SAINT-TROPEZ  
[www.pandei.com](http://www.pandei.com)

### 3-Charme et luxe de Provence

Sept bastides authentiques, discrètes et luxueuses composent un « Domaine » d'exception, Le Mas de Pierre, au cœur d'un vaste jardin provençal, niché au pied des remparts du village de Saint-Paul-de-Vence. Les 54 chambres et suites ont été entièrement rénovées cette année dans un style plus contemporain. Côté gastronomie, le Chef Emmanuel Lehrer, dévoile une carte de saison inventive dans le restaurant qui prend ses quartiers au bord de la piscine en été. Terrasses privatives, cabanes privées et Spa sont disponibles.

#### THE CHARM AND LUXURY OF PROVENCE CHARME

Seven authentic bastides - each one discreet and luxurious - make up the exceptional "Domaine" of Le Mas de Pierre, in the heart of a vast Provençal garden, nestling at the foot of the ramparts of the village of Saint-Paul-de-Vence. The 54 guest rooms and suites have been entirely renovated in a more contemporary style. The chef Emmanuel Lehrer concocts a seasonal, inventive menu for the restaurant, which moves to the poolside in the summer months. Private terraces, private cabins and Spa are available.

LE MAS DE PIERRE  
[www.lemasdepierre.com](http://www.lemasdepierre.com)





4



5

HÔTELS &amp; PALACES RIVIERA



6

#### 4-Un nouveau chef en cuisine

Alors que la Bastide Saint-Antoine, Relais & Châteaux 5 étoiles situé à Grasse, fête ses vingt ans d'excellence, son restaurant fait évoluer son équipe. Jacques Chibois a ainsi accueilli dans ses rangs un nouveau chef de cuisine, Laurent Barberot le seconde désormais et insuffle ainsi à la maison étoilée une nouvelle dynamique. L'actuelle brigade de talents est plus que jamais prête à défier de nouveaux challenges.

#### A NEW CHEF IN THE KITCHENS

While the Bastide Saint-Antoine, the 5-star Relais & Châteaux in Grasse, celebrates its 20 years of excellence, the restaurant is changing its team. Jacques Chibois is welcoming a new chef to the brigade, Laurent Barberot, who will now be assistant chef to add his dynamic touch to the Michelin-starred establishment. The newly composed talented brigade is more than ever ready to meet new challenges...

LA BASTIDE SAINT-ANTOINE  
[www.jacques-chibois.com](http://www.jacques-chibois.com)

#### 5-Entre ciel et mer

Les épicuriens avides de saveurs méditerranéennes trouveront au 7<sup>e</sup> étage du Fairmont Monte-Carlo, l'Horizon, deck, restaurant & champagne bar. C'est un véritable voyage des sens qui vous attend dans une ambiance conviviale et avec une vue imprenable à 360° sur la Principauté. Les nouveautés de cette année : l'happy hour au Champagne bar proposé tous les jours de 18h à 20 h, le Juice bar pour siroter des jus de fruits frais pressés à la minute et la formule « Market 45 le lunch », un buffet à volonté pour les plus gourmands.

#### BETWEEN SKY AND SEA

Epicureans enchanted by the flavours of the Mediterranean will find heaven on the 7th floor of the Fairmont Monte-Carlo, L'Horizon, deck, restaurant and champagne bar. A veritable journey of the senses awaits you in a convivial atmosphere, with a breathtaking 360° view over the Principality. The novelties of the year include Happy Hour at the Champagne Bar every day from 6.00 to 8.00 pm, the Juice Bar for freshly made fruit juices and the "Market 45 Lunch", an all-you-can-eat buffet for gourmets.

L'HORIZON - DECK,  
RESTAURANT & CHAMPAGNE BAR,  
FAIRMONT, MONTE-CARLO  
[www.fairmont.fr](http://www.fairmont.fr)

#### 6-Séjourner en privilégié

Idéal pour découvrir la Principauté, le Meridien Beach Plaza est situé dans le quartier privilégié du Larvotto, à quelques minutes des principaux centres d'intérêts de la ville. Depuis l'une des 397 chambres et suites au style chic et contemporain, vous pourrez apprécier la vue sur la Méditerranée et sur Monte-Carlo. Plage privée, piscine entièrement rénovée, bars et restaurants dont l'In by Intempo, inauguré cette année, avec terrasses donnant sur la mer, en font un hôtel particulièrement agréable en été.

#### PRIVILEGED STAY

Ideal for exploring the Principality, the Meridien Beach Plaza is in the Larvotto area of Monaco, just minutes from the main sights of the town. From each of the 397 guest rooms and suites decorated in a chic and contemporary style, you can admire the view over the Mediterranean sea and Monaco. The hotel offers a private beach, entirely renovated pool, bars and restaurants including In by Intempo, opened this year, with terraces overlooking the sea, all very much appreciated during the summer season.

LE MERIDIEN BEACH PLAZA  
[www.lemeridienmontecarlo.com](http://www.lemeridienmontecarlo.com)





1

3



2



### 1-Un hôtel légendaire à Cannes

Vous avez envie de vivre Cannes comme une des nombreuses stars que l'hôtel accueille lors du Festival ? De vous trouver sur le mythique boulevard de la Croisette face à la mer ? Réservez l'une des 409 chambres, dont 27 suites du Grand Hyatt Cannes Hôtel Martinez, dont l'une des toutes dernières rénovées par Pierre-Yves Rochon, mêlant Art Déco et lignes contemporaines. Et découvrez le restaurant gastronomique étoilé La Palme d'Or, 2 étoiles au Guide Michelin, Le Relais et sa terrasse et le Z plage. Un délice élégant.

#### A LEGENDARY HOTEL IN CANNES

You'd love to live Cannes like one of the numerous stars that the hotel welcomes during the Cannes Film Festival. To find yourself on the legendary Croisette opposite the sea. Reserve one of the 409 guest rooms at the Grand Hyatt Cannes Hôtel Martinez, of which 27 are suites, including one recently renovated by Pierre-Yves Rochon, combining Art Deco and contemporary lines. Discover the 2 Michelin-starred gastronomic restaurant La Palme d'Or, Le Relais and its Zplage terrace. An elegant delight.

GRAND HYATT CANNES HÔTEL MARTINEZ  
cannemartinez.grand.hyatt.com

### 2-Un écrin de luxe

L'Althoff Hôtel Villa Belrose se dresse sur les hauteurs de Gassin pour offrir une vue panoramique exceptionnelle sur le Golfe de Saint-Tropez. Au cœur d'une atmosphère paisible avec le service haut de gamme et la cuisine gastronomique étoilée de son talentueux Chef Pietro Volonté, la Villa Belrose vous offre une véritable expérience de dégustation de sa cuisine moderne française méditerranéenne.

#### A LUXURY SETTING

The Althoff Hôtel Villa Belrose stands on the hills above Gassin, and offers stunning views over the Gulf of Saint-Tropez. In this haven of peace, you'll find a high-end service and Michelin-starred gastronomic cuisine by the talented chef Pietro Volonté. La Villa Melrose offers guests a real gourmet experience of modern French Mediterranean cuisine.

L'ALTHOFF HOTEL VILLA BELROSE  
www.villa-belrose.com

### 3-Un rooftop avec vue sur la baie de Nice

Idéalement situé au 1 Promenade des Anglais, l'hôtel Le Méridien Nice possède une terrasse spacieuse et contemporaine au 10<sup>e</sup> étage avec une vue imprenable sur la Méditerranée. Elle s'articule en deux parties : le restaurant La Terrasse avec une cuisine régionale et généreuse pour des pauses gourmandes ensoleillées et le corner Lounge avec une carte de cocktails et de snacks créatifs à déguster tout au long de la journée !

#### A ROOF TOP WITH A VIEW OVER NICE BAY

Ideally situated at no.1 Promenade des Anglais, Le Méridien Nice Hotel has a spacious and contemporary terrace on the 10th floor with a breathtaking view over the Mediterranean. It comprises two areas: La Terrasse restaurant with a regional and generous cuisine for sunny, gourmet moments and the Lounge corner with a list of cocktails and creative snacks to enjoy throughout the day!

LE MERIDIEN NICE  
www.lemeridiennice.fr